



# NOTICES TO MARINERS

Issue No.13 (Total No.1172)

Notice No.321-356

25 March 2024

---

## CONTENTS

- I Sailing Bulletin
- II Index
- III Notices to Mariners
- IV Temporary Notices

---

In order to keep navigation safety and make Chinese coastal port and fairway Charts modify timely and accurately, mariners are requested to inform the china MSA immediately of the discovery of new danger, or changes or defects in aids to navigation and of shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts or publications. Copies of Navigational warning, Sailing information, and Dynamic aids condition should be sent to Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA timely. Departments and mariners may contact Shanghai Marine Chart Press Center or Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA to get subscribing information. The Notices to Mariners can also be made through the following websites.

In addition to postal methods, the following additional communication facilities are available:

Tianjin MSA Survey and Mapping Office: E-mail: hcdd@tjmsa.gov.cn  
Phone: +86(0)22 58873986 Fax: +86(0)22 58873988

Shanghai Marine Chart Press Center: E-mail: gztg@shchart.cn  
Phone: +86(0)21 65806561, 65806386 Fax: +86(0)21 65697997

Guangdong MSA Survey and Mapping Office: E-mail: hemail@gdmsa.gov.cn  
Phone: +86(0)20 89320335 Fax: +86(0)20 89320336

China MSA Nautical Charts&Books Publisher: Web: www.chart.msa.gov.cn

The Maritime Safety Administration of the People's Republic of China



## Explanatory Notes

1. The Notices which publish the information about essential changing feature of Chinese coastal sea area and works at sea, is mainly used to correct the Chinese coastal port and fairway Charts and offer navigation safety information for mariners.
2. The information published in the notice origins from the marine information, the navigational warning, aids dynamics as well as the hydrographic achievements, which are issued by Maritime Administration. The additional source comes from shipping, fairway, sea, Harbour affairs, and fishing politics department.
3. The Notices include the Sailing Bulletin, the Notices to Mariners and Temporary Notices.
  - a) Sailing Bulletin announces rules and regulations of navigation, the printing, correcting and cancellation of publication, and the marine information which is promulgate by MSA and has important relationship which navigation safety. It is not used to correct the Charts.
  - b) The Notices to Mariners is used for user to correct related Chinese coastal port and fairway Charts. The number in parentheses behind the Chart No. indicates that only parts of the Notices related to this chart. The number in square bracket illustrated the previous update notice information.
  - c) The Temporary Notices published for the temporary establishment, cancellation, variation as well as works at sea. The Chart No. lists for user's convenience when mariners look up for the details.
4. Geographical position refer to the horizontal datum of the current edition of each affected chart. The 2000 national geodetic coordinate system which we adopt equals to WGS-84 world geodetic coordinate system in usage. The sounding datum refers to the level of Lowest Astronomical Tide and the elevation uses 1985 national vertical datum. Bearings are true reckoned clockwise from 000° to 359°. Those relating to lights are from seaward. The height of the lighthouse or light beacon is referred to Mean High Water Springs.
5. For symbols used in the Notices to Mariners, see GB12319-2022.
6. The unit in the Notices complies with the international standard unit of measurement, with the Chinese characters replaced by symbol and alphabet, such as degrees (°), minutes (′) and seconds (″), meters (m), kilometers (km) or nautical miles (M).



# SAILING BULLETIN

## 1,Publication Information

### 1.New Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	12366	CHANGXINGDAO AND APPROACHES	1:75 000	2024年2月第3版	CHECK NTM FROM ISSUE No.11 2024
2	23113	MAIN FAIRWAY OF TIANJIN PORT( II )	1:30 000	2024年2月第11版	CHECK NTM FROM ISSUE No.10 2024
3	62221	APPROACHES TO MINJIANGKOU	1:25 000	2024年2月第6版	CHECK NTM FROM ISSUE No.10 2024

### 2.Disused Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	12366	CHANGXINGDAO AND APPROACHES	1:75 000	2020年1月第2版	
2	23113	MAIN FAIRWAY OF TIANJIN PORT( II )	1:30 000	2023年2月第10版	
3	62221	APPROACHES TO MINJIANGKOU	1:25 000	2019年3月第5版	

## 2,Marine Information

### 1.Chinese Version Only.

# INDEX

## 1, GEOGRAPHICAL INDEX

---

Bohai Sea	Tangshan Port	(350)
	Approaches to Dongying Port	(351)
	Dongying Port	(321)
Yellow Sea	Shidao Port	(352)
	Lianyungang Port Eastwards	(322)
	Lianyungang Port and Approaches	(323),(324)
	Guanhekou and Approaches	(325)
	Huangshayang Northeastwards	(326)
East China Sea	Qidong Port and Approaches	(353)
	Changjingkou and Approaches	(327),(328),(329),(330), (354),(355)
	Huangpu River	(331)
	Hangzhou Gulf	(332)
	Zhoushan Archipelago	(333),(334),(335),(336), (337),(338),(356)
	Dongji Islands Northwards	(339)
	Jiaojiang River	(340)
	Xuanmen Bay and Approaches	(341)
	Dongtou Island Eastwards	(342)
	Minjiang River	(343)
	Taiwan Strait	Jinshang Bay
South China Sea	Mirs Bay and Approaches	(345)
	Ninepin Group Eastwards	(346)
	Port Shelter	(347)

Hongkong Island and Approaches (348)

Correction (349)

## 2,INDEX OF CHARTS AFFECTED

Chart No.	Notice No.	Notice No. ( T )
22122		350
22123		350
32001	321	
32201	321	
32202	321	351
35144		352
37001	323	
1304	321	
1306	322,323,324,325	
41001	323,324,325	
41101	323,324,325	
41122	324	
41221	325	
41321	324	
41411	323	
41451	323	
42002	349	
43332		353
44001	327,328,330	
44124	328,330	
44125	328	354
44126	329	354
44129	330	
44134	329	354
44173	327,330	355
44174	328,329	
44212	331	
44258	331	
44259	331	
51001	330	
51131	332	
51171	332	
52001	330,333,334	
52113		356
52137	336	
52141	338	
































# Notices to Mariners

## 321. Bohai Sea – Dongying Port – Buoyage


Delete

(D1)  闪绿 4s	(1) 38°08'19".4N, 119°05'35".2E
(D2)  闪红 4s	(2) 38°07'57".3N, 119°05'55".6E
(D3)  闪绿 4s	(3) 38°07'54".5N, 119°04'50".2E
(D4)  闪红 4s	(4) 38°07'30".9N, 119°05'08".5E
(D5)  闪绿 4s	(5) 38°07'29".5N, 119°04'05".3E
(D6)  闪红 4s	(6) 38°07'04".2N, 119°04'21".1E
(D7)  闪绿 4s	(7) 38°07'04".5N, 119°03'20".5E
(D8)  闪红 4s	(8) 38°06'37".4N, 119°03'33".8E
(D9)  闪绿 4s	(9) 38°06'39".6N, 119°02'35".7E
(D10)  闪红 4s	(10) 38°06'10".7N, 119°02'46".4E
(D11)  闪绿 4s	(11) 38°06'14".7N, 119°01'50".6E
(D12)  闪红 4s	(12) 38°05'44".0N, 119°01'59".0E
(Z1)  莫(0)黄 12s	(13) 38°08'33".8N, 119°05'22".1E
(Z2)  莫(0)黄 12s	(14) 38°08'09".0N, 119°04'37".8E
(Z3)  莫(0)黄 12s	(15) 38°07'43".8N, 119°03'52".9E
(Z4)  莫(0)黄 12s	(16) 38°07'18".6N, 119°03'08".0E
(Z5)  莫(0)黄 12s	(17) 38°06'53".5N, 119°02'23".0E
(Z6)  莫(0)黄 12s	(18) 38°06'28".1N, 119°01'38".0E
(Z7)  莫(0)黄 12s	(19) 38°07'38".9N, 119°06'12".4E
(Z8)  莫(0)黄 12s	(20) 38°07'12".3N, 119°05'25".2E
(Z9)  莫(0)黄 12s	(21) 38°06'45".8N, 119°04'38".1E
(Z10)  莫(0)黄 12s	(22) 38°06'19".3N, 119°03'51".0E
(Z11)  莫(0)黄 12s	(23) 38°05'52".7N, 119°03'03".9E
(Z12)  莫(0)黄 12s	(24) 38°05'26".3N, 119°02'17".0E
东营港(S1)  莫(0)黄 12s	(25) 38°10'57".0N, 119°10'15".9E
(S2)  莫(0)黄 12s	(26) 38°10'44".1N, 119°10'27".5E
(S3)  莫(0)黄 12s	(27) 38°09'59".7N, 119°08'33".3E


Insert

(S4)  莫(0)黄 12s

(S5)  莫(0)黄 12s

(S6)  莫(0)黄 12s

东营港区(0)  等明暗 4s  
雷康(G)

东营港区(101)  闪绿 4s


(102)  闪红 4s

(103)  闪绿 4s

(104)  闪红 4s

(105)  闪绿 4s

(106)  闪红 4s

(107)  闪绿 4s

(108)  闪红 4s


(109)  闪绿 4s

(110)  闪红 4s

(111)  闪绿 4s

(112)  闪红 4s

(113)  闪绿 4s

(114)  闪红 4s

(115)  闪绿 4s

(116)  闪红 4s

(117)  闪绿 4s


(118)  闪红 4s


(119)  闪绿 4s


(120)  闪红 4s


(121)  闪绿 4s

(122)  闪红 4s

(F1)  快(3)10s

(F2)  莫(C)黄 12s

(F3)  莫(C)黄 12s

(F4)  莫(C)黄 12s

(28)38°09'46".0N,119°08'45".6E

(29)38°09'02".4N,119°06'50".7E

(30)38°08'48".0N,119°07'03".8E

(31)38°12'05".8N,119°12'35".5E

(32)38°10'56".5N,119°10'16".2E

(33)38°10'44".4N,119°10'27".1E

(34)38°10'22".6N,119°09'16".0E

(35)38°10'10".5N,119°09'26".9E

(36)38°09'54".3N,119°08'25".9E

(37)38°09'42".3N,119°08'36".8E

(38)38°09'26".0N,119°07'35".7E

(39)38°09'14".0N,119°07'46".6E

(40)38°08'57".8N,119°06'45".6E

(41)38°08'45".7N,119°06'56".5E

(42)38°08'29".5N,119°05'55".5E

(43)38°08'17".4N,119°06'06".4E

(44)38°08'01".2N,119°05'05".4E

(45)38°07'49".1N,119°05'16".3E

(46)38°07'32".9N,119°04'15".3E

(47)38°07'20".8N,119°04'26".2E

(48)38°07'04".6N,119°03'25".2E

(49)38°06'52".5N,119°03'36".1E

(50)38°06'36".3N,119°02'35".1E

(51)38°06'24".2N,119°02'46".1E

(52)38°06'15".3N,119°01'58".0E

(53)38°05'55".9N,119°01'56".0E

(54)38°08'21".3N,119°05'23".6E

(55)38°07'52".6N,119°04'18".7E

(56)38°07'22".4N,119°03'25".3E

(57)38°06'52".3N,119°02'31".9E

(F5)  快(3)10s	(58)38°07'44".4N,119°05'57".1E
(F6)  莫(C)黄12s	(59)38°07'05".2N,119°05'01".7E
(F7)  莫(C)黄12s	(60)38°06'35".0N,119°04'08".3E
(F8)  莫(C)黄12s	(61)38°06'04".8N,119°03'14".9E

**Chart** 32001(1,4,8,9,12,25,28,29;31,32,37,40,45,48,53,54,57,58,61)[2024-99]  
 32201(1~24,27,29,30;36~61)[2024-99]  
 32202(1,4,5,8,9,12,13,16,18,19,21,24~30;31~61)[2024-35]  
 1304(31)[2024-312]

**List of Lights** CNP81/2023~2024[3110238.01][3110238.02][3110238.03][3110238.04]  
 [3110238.05][3110238.06][3110238.07][3110238.08][3110239]  
 [3110239.101][3110239.102][3110239.103][3110239.104][3110239.105]  
 [3110239.106][3110239.107][3110239.108][3110239.109][3110239.110]  
 [3110239.111][3110239.112][3110239.113][3110239.114][3110239.115]  
 [3110239.116][3110239.117][3110239.118][3110239.119][3110239.120]  
 [3110239.121][3110239.122][3110242.01][3110242.02][3110242.03]  
 [3110242.04][3110242.05][3110242.06][3110242.07][3110242.08]  
 [3110242.09][3110242.10][3110242.11][3110242.12][3110243.01]  
 [3110243.02][3110243.03][3110243.04][3110243.05][3110243.06]  
 [3110243.07][3110243.08][3110243.09][3110243.10][3110243.11]  
 [3110243.12][3110244.01][3110244.02][3110244.03][3110244.04]  
 [3110244.05][3110244.06]

**Source** Beihai Aids 003/2024

### 322.Yellow Sea – Lianyungang Port Eastwards – V-AIS










**Delete**  V-AIS 34°58'54".0N,121°28'36".0E

**Chart** 1306[2024-298]

**List of Lights** CNP82/2023~2024[4110558]

**Source** East China Sea Aids 001/2024

323.Yellow Sea – Lianyungang Port and Approaches – Ganyu Harbour and Approaches – Aids

Delete	 V-AIS (2)  莫(0)黄15s 	(1)34°57'12".0N,119°28'31".8E (2)35°02'23".8N,119°16'42".1E
Move	(324)  闪红4s from: to: (326)  闪红4s from: to:	(3)35°01'16".2N,119°17'04".9E (4)35°01'17".5N,119°17'02".7E (5)35°01'39".6N,119°16'53".3E (6)35°01'39".7N,119°16'53".6E
Insert	新银湾(1)  莫(0)黄12s (2)  莫(0)黄12s (328)  闪(3)红10s (327)  V-AIS ★ 闪6s12m4M	(7)35°02'18".4N,119°16'30".2E (8)35°02'42".2N,119°16'37".2E (9)35°02'06".4N,119°16'42".0E (10)35°01'53".8N,119°16'59".0E (11)35°02'44".5N,119°16'49".4E
Chart	37001(9)[2023–1268] 41001(1;9,11)[2024–211] 41101(1)[2024–133] 41411(2;5,6;7~11)[2023–626] 41451(1,2;3,4;7~11)(5,6with chart unchanged)[2024–188] 1306(1)[2024–322]	
List of Lights	CNP82/2023~2024[4110039][4110500.24][4110500.26][4110500.27] [4110500.28] [4110509][4110509.01][4110509.02][4110510.02]	
Source	East China Sea Aids 001&002/2024	

324.Yellow Sea – Lianyungang Port and Approaches – Aids

Delete	徐圩管道(T1)  莫(0)黄12s(同闪) (T2)  莫(0)黄12s(同闪) (T3)  闪绿4s(同闪) (T4)  闪绿4s(同闪) (T5)  闪红4s(同闪) (T6)  闪红4s(同闪) (T7)  莫(0)黄12s(同闪) (T8)  莫(0)黄12s(同闪) (T9)  莫(0)黄12s(同闪)	(1)34°44'49".3N,119°43'04".0E (2)34°44'33".6N,119°43'38".4E (3)34°43'30".7N,119°42'11".7E (4)34°43'21".7N,119°42'50".5E (5)34°42'38".5N,119°41'37".0E (6)34°42'29".4N,119°42'15".8E (7)34°41'03".7N,119°40'41".7E (8)34°41'01".7N,119°41'11".8E (9)34°39'33".5N,119°39'39".2E
--------	---	---






(T10) 	(10)34°39'31".3N,119°40'17".4E
(T11) 	(11)34°38'23".1N,119°38'47".2E
(T12) 	(12)34°38'02".2N,119°39'18".3E
(T13) 	(13)34°36'02".3N,119°39'08".7E
	(14)34°40'51".6N,119°47'18".4E

Chart 41001(1,4,5,8,9,12~14)[2024-323] 41101[2024-323]  
 41122(3~6)(7~10with chart unchanged)[2023-134] 41321(9~13)[2024-133]  
 1306(14)[2024-323]

List of Lights CNP82/2023~2024[4110549.01][4110549.02][4110549.03][4110549.04]  
 [4110549.05][4110549.06][4110549.07][4110549.08][4110549.09]  
 [4110549.10][4110549.11][4110549.12][4110549.13][4110949]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 325.Yellow Sea – Guanhekou and Approaches –V-AIS









Delete 	(1)34°38'00".0N,119°51'00".0E
	(2)position (1) above
	(3)34°37'32".0N,119°50'46".0E
	(4)position (3) above
	(5)34°34'00".0N,119°50'42".0E
	(6)position (5) above
	(7)34°37'07".2N,119°50'21".6E
	(8)position (7) above

Chart 41001(2,4,6,8)[2024-324] 41101(2,4,8)[2024-324]  
 41221(1,3,5,7)[2024-211] 1306(2,4,6,8)[2024-324]

List of Lights CNP82/2023~2024[4111061][4111061.01][4111061.02][4111062]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 326.Yellow Sea – Huangshayang Northeastwards – Buoyage

Delete 	(1)32°48'28".3N,122°49'12".0E
	(2)32°47'55".9N,122°49'12".0E

Chart 2307(1)(2with chart unchanged)[2024-207]

List of Lights CNP82/2023~2024[4310440.1133][4310440.1134]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 327. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Aids


Insert  V-AIS (1)31°09'24".6N,122°38'16".8E  
 (W249) 互明暗蓝黄 3s (2)31°08'59".3N,122°38'17".2E  
 (W250) 互明暗蓝黄 3s (3)31°09'50".8N,122°38'17".3E

Chart 44001[2024–275] 44173[2024–275] 2308(3)[2024–276]

List of Lights CNP82/2023~2024[4511020.5141][4511020.5142][4511020.5143]

Source East China Sea Aids 002/2024

### 328. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Up Reach of Nancao Fairway – Lightbeacon


Amend from: (3)  莫(O)黄 12s13m5M (1)31°17'36".2N,121°43'12".2E  
to: (3)  莫(C)黄 12s13m5M (2)position (1) above

Chart 44001[2024–327] 44124[2024– ] 44125[2024–138] 44174[2024–40]

List of Lights CNP82/2023~2024[4511300.523]

Source East China Sea Aids 002/2024

### 329. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Baoshan South Fairway – Lightbeacon

Delete (罗警1)  莫(C)黄 12s9.7m3M 同步 (1)31°29'15".3N,121°23'55".7E  
(罗警1)  莫(C)黄 12s(同闪) (2)position (1) above  
Insert (罗集1)  莫(C)黄 12s14m3M 同步 (3)31°29'15".4N,121°23'55".7E  
(2)  莫(C)黄 12s14m3M 同步 (4)31°29'27".9N,121°23'33".3E  
(3)  莫(C)黄 12s5.7m3M (5)31°29'14".4N,121°23'23".0E



























































Note: Chinese version only.

Chart 44126(1;3~5)[2024– ] 44134(1;3~5)[2023– ] 44174(2;3~5)[2024–328]

List of Lights CNP82/2023~2024[4511699.02][4511699.03][4511700.01]

Source East China Sea Aids 002/2024

330.East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Nanzhi Fairway Westwards –  
Lightbeacon

Insert	(南东堤1)  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步 ↓  莫(C)黄 12s7.8m3M 同步	(1)31°01'22".6N,122°00'17".7E (2)31°00'30".5N,122°01'19".0E (3)30°59'45".7N,122°02'11".8E (4)30°58'36".5N,122°02'58".2E (5)30°57'15".8N,122°02'55".6E (6)30°56'20".7N,122°02'34".9E (7)30°55'25".0N,122°01'43".2E (8)31°07'42".7N,121°52'53".5E (9)31°06'03".9N,121°54'48".5E (10)31°05'10".6N,121°55'49".7E (11)31°04'17".2N,121°56'51".4E (12)31°03'36".7N,121°57'39".0E (13)31°02'28".3N,121°59'00".7E (14)31°01'37".9N,121°58'36".8E (15)31°00'56".3N,121°58'01".7E (16)31°00'54".1N,121°57'22".3E (17)31°00'06".7N,121°56'08".3E (18)31°00'23".4N,121°55'54".4E
--------	---	---

**Note:** Chinese version only.

**Chart** 44001(1,4,7,8,10,13)[2024–328] 44124(8)[2024–328] 44129(1,8~16)[2024– ]  
 44173(1~6,8~12,14~18)[2024–327] 51001(4,7)[2024–276]  
 52001(4,7)[2024–276]  
 52172(1~7)(12~18with chart unchanged)[2024–276]

**List of Lights** CNP82/2023~2024[4511099.01][4511099.02][4511099.03][4511099.04]  
 [4511099.05][4511099.06][4511100.03][4511100.04][4511100.05]  
 [4511100.06][4511100.07][4511101.01][4511101.02][4511101.03]  
 [4511101.04][4511101.05][4511101.06][4511101.07]

**Source** East China Sea Aids 002/2024



### 331. East China Sea – Huangpu River – Buoyage

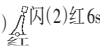


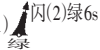







Move	(113A)  from:	(1) 31°14'49".0N, 121°29'48".0E
	to:	(2) 31°14'48".1N, 121°29'48".5E
	(113B)  from:	(3) 31°14'42".0N, 121°29'33".0E
	to:	(4) 31°14'41".1N, 121°29'33".8E
	(114)  from:	(5) 31°14'30".3N, 121°29'22".5E
	to:	(6) 31°14'29".5N, 121°29'23".5E
	(114A)  from:	(7) 31°13'19".5N, 121°30'11".6E
	to:	(8) 31°13'19".1N, 121°30'10".3E
	(114B)  from:	(9) 31°13'03".6N, 121°30'17".4E
	to:	(10) 31°13'03".7N, 121°30'16".9E
	(115)  from:	(11) 31°12'51".0N, 121°30'14".3E
	to:	(12) 31°12'51".2N, 121°30'13".3E

Chart 44212[2023–1330] 44258(1~6)[2024– ] 44259(7~12)[2023–181]

List of Lights CNP82/2023~2024[4510890.01][4510890.02][4512100][4512100.01]  
[4512100.02][4512110]

Source East China Sea Aids 002/2024

### 332. East China Sea – Hangzhou Gulf – Luchao Port Westwards – Lightbeacon

Insert	(重燃取1)  莫(C)黄12s9.1m3M 同步	(1) 30°50'12".4N, 121°47'00".0E
	(2)  莫(C)黄12s9.1m3M 同步	(2) 30°50'15".2N, 121°46'54".9E
	(3)  莫(C)黄12s9.1m3M 同步	(3) 30°50'15".6N, 121°47'04".5E
	(重燃排1)  莫(C)黄12s9.1m3M 同步	(4) 30°50'37".4N, 121°46'56".1E
	(2)  莫(C)黄12s9.1m3M 同步	(5) 30°50'37".4N, 121°46'49".0E

Note: Chinese version only.

Chart 51131[2023–1049] 51171(1,4)[2024–208]

List of Lights CNP82/2023~2024[5110102.01][5110102.02][5110102.03][5110103.01]  
[5110103.02]

Source East China Sea Aids 002/2024

333.East China Sea – Zhoushan Archipelago – Shulanghu Island Southeastward – Aids




Delete  V-AIS (1)30°20'58".2N,122°37'12".0E  
 (沉7) 互明暗蓝黄 3s (2)30°21'08".2N,122°37'12".0E  
 (沉8) 互明暗蓝黄 3s (3)30°20'48".2N,122°37'12".0E

Chart 52001(1,2)[2024-330] 52171[2024-276] 52173[2024-217]  
 2308(1,2)[2024-327]

List of Lights CNP82/2023~2024[5311541][5311541.01][5311541.02]

Source East China Sea Aids 002/2024

334.East China Sea – Zhoushan Archipelago – Zhongjieshan Islands Eastwards – V-AIS


Insert  V-AIS 30°11'19".6N,122°46'04".4E

Chart 52001[2024-333] 52173[2024-333] 53001[2024-300] 2308[2024-333]

List of Lights CNP82/2023~2024[5312609]

Source East China Sea Aids 002/2024

335.East China Sea – Zhoushan Islands – Jintang Island Southwestwards – Buoyage




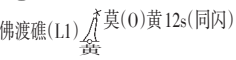
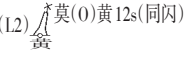
Amend from:  莫(C)黄 12s (1)29°58'22".5N,121°50'52".2E  
 大浦口码头(1) 莫(C)黄 12s  
 to:  莫(0)黄 12s (2)position (1) above  
 大浦口码头(1) 莫(0)黄 12s



Chart 53132(with chart unchanged)[2024-140]

List of Lights CNP82/2023~2024[5313389.01]

Source East China Sea Aids 002/2024

336.East China Sea – Zhoushan Archipelago – Dongbailianshan Northwestwards – Aids

Delete  V-AIS (1)29°50'47".2N,122°09'23".4E  
 佛渡礁(1.1) 莫(0)黄 12s(同闪) (2)29°50'31".1N,122°09'53".5E  
 (佛渡礁(1.2)) 莫(0)黄 12s(同闪) (3)29°50'09".3N,122°09'55".6E

Amend from:  闪红 4s (4)29°49'28".2N,122°09'59".5E  
 佛渡(1) 闪红 4s  
 to:  闪红 4s (5)29°49'43".7N,122°10'01".6E  
 佛渡(1) 闪红 4s

Insert 东白莲(1) ★ 闪 5s20m5M (6)29°49'02".7N,122°10'48".3E

Chart 52137[2024-277] 52174[2024-218] 53001(1,2;6)[2024-334]  
 53342(4,5;6)[2024-69]

List of Lights CNP82/2023~2024[5314219][5314219.01][5314219.02][5314220.01]  
[5314223.01]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 337. East China Sea – Zhoushan Archipelago – Zhujiajian Island Southeastwards – V-AIS

Insert  V-AIS 29°48'12".0N, 122°39'12".0E

Chart 53001[2024-336] 2308[2024-334]

List of Lights CNP82/2023~2024[5313045]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 338. East China Sea – Zhoushan Archipelago – Yuanshan Island Southeastwards – Buoyage








Insert 条帚门观测(1)  莫(0)黄 12s 29°40'24".2N, 122°17'17".0E

Chart 52141[2023-632] 52174[2024-336] 53001[2024-337]

List of Lights CNP82/2023~2024[5314751.01]

Source East China Sea Aids 002/2024

### 339. East China Sea – Dongji Islands Northwards – Lightbeacon

Insert 台州1号风电(1)  莫(C)黄 12s17m7M 同步 (1)28°50'56".9N, 121°53'52".7E  
(2)  莫(C)黄 12s17m4M 同步 (2)28°49'41".7N, 121°53'12".7E  
(3)  莫(C)黄 12s17m7M 同步 (3)28°49'04".1N, 121°52'52".6E  
(4)  莫(C)黄 12s17m4M 同步 (4)28°49'22".8N, 121°50'45".2E  
(5)  莫(C)黄 12s17m7M 同步 (5)28°49'38".4N, 121°48'59".1E  
(6)  莫(C)黄 12s17m7M 同步 (6)28°50'56".8N, 121°49'34".8E  
(7)  莫(C)黄 12s17m4M 同步 (7)28°50'56".9N, 121°51'47".7E

Note: Chinese version only.

Chart 54001[2024-300] 54231[2023-1310] 2309(1,3,5,6)[2024-300]

List of Lights CNP82/2023~2024[5710074.01][5710074.02][5710074.03][5710074.04]  
[5710074.05][5710074.06][5710074.07]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 340. East China Sea – Jiaojiang River – Haimen Port – V-AIS


- Insert  V-AIS (1) 28°41'40".3N, 121°25'16".8E  
 V-AIS (2) 28°41'43".9N, 121°24'51".9E  
 V-AIS (3) 28°41'50".1N, 121°24'03".8E

Chart 54311[2023–212]

List of Lights CNP82/2023~2024[5710720.021][5710720.031][5710720.051]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 341. East China Sea – Xuanmen Bay and Approaches – Pishan Island Northwards – Buoyage

- Insert (L.8)  莫(0)黄 12s 同步 (1) 28°10'27".2N, 121°31'22".3E  
(L.9)  莫(0)黄 12s 同步 (2) 28°08'35".7N, 121°29'56".4E  
(L.10)  莫(0)黄 12s 同步 (3) 28°08'35".9N, 121°28'55".1E  
(L.11)  莫(0)黄 12s 同步 (4) 28°10'27".7N, 121°29'17".4E

Note: Chinese version only.

Chart 54531(1,4)[2023–720] 54631[2024–77] 55001[2024–75] 2309(1,3)[2024–339]

List of Lights CNP82/2023~2024[5711442.08][5711442.09][5711442.10][5711442.11]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 342. East China Sea – Dongtou Island Eastwards – Aids

- Delete  V-AIS (1) 27°50'27".0N, 121°19'42".0E  
(沉5)  互明暗蓝黄 3s (2) 27°50'33".0N, 121°19'42".0E  
(沉6)  互明暗蓝黄 3s (3) 27°50'21".0N, 121°19'42".0E

Chart 55001(1,3)[2024–341] 55151[2024–49]

List of Lights CNP82/2023~2024[5810970.05][5810970.055][5810970.06]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 343. East China Sea – Minjiang River – Wulongjiang Super Bridge Eastwards – Lightbeacon

- Delete (乌龙江12)  莫(C)黄 12s 4.4m 2M 同步 25°57'37".3N, 119°24'37".8E

Chart 62314[2023– ]

List of Lights CNP82/2023~2024[6211140]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 344.Taiwan Strait – Jinshang Bay – Buoyage

Delete (3) 快红 (1)24°42'51".3N,118°45'24".8E

Amend from: 鸿电界(1) 莫(0)黄12s (2)24°43'06".7N,118°45'14".3E

to: 鸿电界(1) 莫(0)黄15s 同步 (3)24°43'01".2N,118°45'14".3E

from: (2) 莫(0)黄15s (4)24°43'14".1N,118°45'20".6E

to: (2) 莫(0)黄15s 同步 (5)24°43'11".3N,118°45'14".3E

Insert (3) 莫(0)黄15s 同步 (6)24°43'17".4N,118°45'28".1E

Note: Chinese version only.

Chart 64311[2022-613] 64321[2024-78]

List of Lights CNP82/2023~2024[6411840.01][6411840.02][6411840.03]

Source East China Sea Aids 001/2024

### 345.South China Sea – Mirs Bay and Approaches – Dapengjiao Southwards – Wreck

Insert 21<sub>船</sub> 22°22'42".1N,114°29'40".6E

Chart 83001[2024-304] 3314[2024-305]

Source Hongkong NTM 2024-(3)-8

### 346.South China Sea – Ninepin Group Eastwards – Wreck

Insert 23<sub>船</sub> 22°15'41".3N,114°28'33".1E

Chart 83001[2024-345] 3314[2024-345]

Source Hongkong NTM 2024-(3)-7


### 347.South China Sea – Port Shelter – Ping Min Chau – Wreck

Insert 19<sub>船</sub> 22°18'43".2N,114°19'15".8E

Chart 83001[2024-346] 84001[2024-305]




Source Hongkong NTM 2024-(3)-6

348.South China Sea – Hongkong Island and Approaches – Lamma Island Southwestwards – Reef

Insert  22°11'06".4N,114°06'44".6E  
Chart 83001[2024-347] 84001[2024-347] 84002[2024-305] 84203[2024-305]  
Source Hongkong NTM 2024-(3)-9

349.Correction

Correct notices No.207 in Issue No.7 2024 as follow:

Correction from: (升压站1)  (126)33°00'34".4N,121°21'12".4E  
to: (东台H2海上升压站)  (126)33°00'34".4N,121°21'12".4E  
from: (升压站2)  (127)32°52'30".1N,121°17'13".4E  
to: (竹根沙H1海上升压站)  (127)32°52'30".1N,121°17'13".4E  
Chart 42002[2024-207] 2307[2024-326]

## Temporary Notices

### 350. Bohai Sea – Tangshan Port – Caofeidian Harbour – Construction (T)

Date February 1 to December 31, 2024

Area area1, joining: (1) 39°01'58".8N, 118°50'53".1E  
(2) 39°01'22".5N, 118°51'40".6E  
(3) 39°00'33".0N, 118°51'40".6E  
(4) 38°59'55".6N, 118°51'30".0E  
(5) 38°58'45".1N, 118°50'45".8E  
(6) 39°01'43".9N, 118°46'50".7E  
(7) 39°02'20".9N, 118°48'19".2E  
(8) 39°01'10".3N, 118°49'53".6E  
(9) position (1) above

area2, joining: (10) 39°01'10".0N, 118°46'23".9E  
(11) 38°58'15".7N, 118°50'13".1E  
(12) 38°57'53".8N, 118°47'05".4E  
(13) 38°57'58".8N, 118°45'08".0E  
(14) 38°58'32".7N, 118°44'23".3E  
(15) 38°58'46".4N, 118°44'58".8E  
(16) 39°00'55".4N, 118°45'47".2E  
(17) position (10) above

Chart 22122 22123

Source Caofeidian Navigation notice 027/2024

### 351. Bohai Sea – Approaches to Dongying Port – Drilling (T)

Date February 2 to June 30, 2024

Area radius 500m, central point 38°15'16".0N, 119°13'56".0E

Note: Keep watching on HF.

Chart 32202

Source Dongying Navigation notice 072/2024

Blank Page



352.Yellow Sea – Shidao Port – Dredging(T)

Date February 9 to June 25, 2024

Area area1, joining: (1)36°51'36".0N,122°22'18".6E  
(2)36°51'40".4N,122°22'23".3E  
(3)36°51'30".4N,122°22'37".6E  
(4)36°51'45".9N,122°23'12".8E  
(5)36°51'40".4N,122°23'16".8E  
(6)36°51'23".1N,122°22'37".2E  
(7)position (1) above  
area2, joining: (8)36°51'38".0N,122°22'51".9E  
(9)36°51'40".2N,122°22'50".3E  
(10)36°51'35".3N,122°22'38".5E  
(11)36°51'43".2N,122°22'27".4E  
(12)36°51'41".3N,122°22'24".9E  
(13)36°51'32".2N,122°22'38".2E  
(14)position (8) above  
area 3, radius 0.04nm, central point (15)36°51'43".1N,122°23'00".0E  
area 4, radius 0.05nm, central point (16)36°51'46".0N,122°22'52".3E  
area5, joining: (17)36°51'43".1N,122°22'50".5E  
(18)36°51'54".2N,122°22'36".2E  
(19)36°51'49".4N,122°22'30".5E  
(20)36°51'38".7N,122°22'44".8E  
(21)position (17) above

Note: Keep watching on VHF ch.16.

Chart 35144

Source Weihai Navigation notice 074/2024

353.Yellow Sea – Qidong Port and Approaches – Approaches to Chongqi Bridge –  
Dredging(T)

Date February 15 to August 14, 2024, day and night

Blank Page

Area joining: (1)31°43'17".8N,121°41'55".9E  
(2)31°43'16".8N,121°42'02".3E  
(3)31°43'11".6N,121°42'01".2E  
(4)31°43'12".6N,121°41'54".8E  
(5)position (1) above

Chart 43332

Source Shanghai Navigation Notice 103/2024

354.Bohai Sea – Changjingkou and Approaches – Approaches to Wusongkou –  
Surveying(T)

Date February 8 to December 31, 2024

Area area1, joining: (1)31°22'43"N,121°34'20"E  
(2)31°22'19"N,121°35'16"E  
(3)31°22'03"N,121°35'47"E  
(4)31°22'32"N,121°36'08"E  
(5)31°23'10"N,121°34'44"E  
(6)31°23'00"N,121°34'38"E  
(7)position (1) above

area2, joining: (8)31°22'33"N,121°38'44"E  
(9)31°21'06"N,121°39'05"E  
(10)31°20'09"N,121°39'34"E  
(11)31°19'49"N,121°40'09"E  
(12)31°19'29"N,121°40'41"E  
(13)31°20'04"N,121°41'12"E  
(14)position (8) above

area3, joining: (15)31°30'11"N,121°22'17"E  
(16)31°29'38"N,121°23'24"E  
(17)31°29'16"N,121°23'58"E  
(18)31°29'12"N,121°24'12"E  
(19)31°28'41"N,121°25'20"E

Blank Page

- (20)31°27'46"N,121°26'47"E
- (21)31°27'55"N,121°26'59"E
- (22)31°28'52"N,121°25'28"E
- (23)31°29'42"N,121°23'38"E
- (24)31°30'22"N,121°22'25"E
- (25)position (15) above

**Note:** Keep watching on VHF ch.06.  
**Chart** 44125 44126 44134  
**Source** Shanghai Navigation Notice 094/2024

**355.East China Sea – Changjingkou and Approaches – Approaches to Dazhihe – Fairway Construction(T)**

**Date** February 6, 2024 to January 31, 2025, day and night  
**Area** joining:

- (1)31°00'24".0N,121°55'00".2E
- (2)31°00'22".8N,121°56'16".3E
- (3)31°00'05".7N,121°56'15".7E
- (4)31°00'06".8N,121°54'59".6E
- (5)position (1) above

**Note:** Keep watching on VHF ch.16.Irrespective vessels are prohibited from entering into safety area.  
**Chart** 44173 52172  
**Source** Shanghai Navigation Notice 105/2024

**356.East China Sea – Zhoushan Archipelago – Approaches to Shulanghu Island – Pier Construction(T)**

**Date** February 12 to August 31, 2024  
**Area** area1, joining:

- (1)30°26'25"N,122°28'08"E
- (2)30°26'43"N,122°28'26"E
- (3)30°25'39"N,122°29'33"E
- (4)30°25'29"N,122°29'13"E
- (5)30°25'41"N,122°28'58"E

Blank Page

- (6)30°25'20"N,122°28'43"E
- (7)30°26'07"N,122°28'08"E
- (8)30°26'15"N,122°28'18"E
- (9)position (1) above
- area2, joining: (10)30°24'46"N,122°27'31"E
- (11)30°24'34"N,122°27'16"E
- (12)30°24'08"N,122°27'44"E
- (13)30°24'20"N,122°28'00"E
- (14)position (10) above
- area3, joining: (15)30°25'23"N,122°27'03"E
- (16)30°25'17"N,122°26'55"E
- (17)30°24'56"N,122°27'16"E
- (18)30°24'52"N,122°27'11"E
- (19)30°24'38"N,122°27'19"E
- (20)30°24'53"N,122°27'35"E
- (21)position (15) above

**Note:** Keep watching on VHF ch.16&12. Irrespective vessels are prohibited from entering into safety area. Rescind Zhoushan Navigation Notice 141/2023&026/2024.

**Chart** 52113

**Source** Zhoushan Navigation Notice 037/2024

Blank Page



## Disabled Temporary Notice List

### (1) Bohai Sea

979/2023	Dongying Port Eastwards	Construction(T)
1009/2023	Haihe River	Construction(T)
1087/2023	Dongying Port	Drilling(T)
1121/2023	Dongying Port	Construction(T)
1289/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1323/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
88/2024	Tangshan Port	Dredging(T)
91/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)

### (2) Yellow Sea

1122/2023	Yantai Port	Construction(T)
1146/2023	Yantai Port	Construction(T)
1173/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)

### (3) East China Sea & Taiwan Strait

773/2023	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
795/2023	Hangzhou Gulf	Pier Construction(T)
799/2023	Zhoushan Port	Surveying(T)
1019/2023	Xiamen Port	Construction(T)
1063/2023	Weitou Bay and Approaches	Fairway Construction(T)
1088/2023	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
1090/2023	Taizhou Bay	Construction(T)
1091/2023	Beiguan Island Northwards	Reconnaissance(T)
1111/2023	Xiamen Island Eastwards	Reconnaissance(T)
1256/2023	Qiqu Islands	Construction(T)

### (4) South China Sea & Beibu Gulf

660/2021	Qinzhou Port	Bridge Construction(T)
448/2022	Huizhou Port	Pier Construction(T)
486/2023	HongKong Island	Surveying(T)
1152/2023	Donghai Island Eastwards	Construction(T)

## INDEX OF TEMPORARY NOTICES IN FORCE

### (1) Bohai Sea

383/2010	Tianjin Port	Buoyage(T)
190/2021	Tangshan Port	Aids(T)
409/2022	Dongying Port	Construction(T)
692/2022	Dongjiakou Harbour and Approaches	Breakwater Construction(T)
1227/2022	Changshansijiao Southwards	Construction(T)
579/2023	North of Laizhou Gulf	Drilling(T)
598/2023	Dongying Port	Fairway Construction(T)
678/2023	Dongying Port and Approaches	Construction(T)
767/2023	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
768/2023	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
769/2023	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
845/2023	Dongying Port Eastwards	Drilling(T)
846/2023	Dongying Port Eastwards	Drilling(T)
847/2023	Dongying Port Eastwards	Drilling(T)
889/2023	Dongying Port	Construction(T)
917/2023	Dongying Port	Construction(T)
977/2023	Dongying Port	Pipeline Construction(T)
978/2023	Dongying Port	Platform Construction(T)
1027/2023	Xiaoqinghe	Construction(T)
1028/2023	Dongying Port Northwards	Drilling(T)
1102/2023	Dongying Port Northwards	Drilling(T)
1144/2023	Jinzhou Port	Fairway Construction(T)
1171/2023	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
1218/2023	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
1219/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1220/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1222/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1223/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1224/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1248/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1249/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1250/2023	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
1251/2023	Approaches to Dongying Port	Work(T)
1252/2023	Laizhou Gulf	Geological Exploration(T)
1253/2023	Laizhou Gulf	Surveying(T)

1280/2023	Dandong Port	Dredging(T)
1281/2023	Yingkou Port	Buoyage(T)
1282/2023	Panjin Port	Buoyage(T)
1283/2023	Jinzhou Port	Buoyage(T)
1284/2023	Huludao Port	Buoyage(T)
1285/2023	Qinhuangdao Port	Buoyage(T)
1286/2023	Tangshan Port	Buoyage(T)
1287/2023	Dongying Port	Work(T)
1291/2023	Weifang Port	Buoyage(T)
1292/2023	Laizhou Port	Buoyage(T)
1319/2023	Huludao Port	Construction(T)
1320/2023	Huludao Port	Construction(T)
1321/2023	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
1322/2023	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
1351/2023	Tianjin Port	Construction(T)
57/2024	Haihe River	Construction(T)
58/2024	Dongying Port	Construction(T)
59/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
60/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
89/2024	Tianjin Port	Surveying(T)
90/2024	Tianjin Port	Surveying(T)
121/2024	Yantai Port	Dredging(T)
161/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
190/2024	Tianjin Po	Construction(T)
191/2024	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
192/2024	Approaches to Dongying Port	Pier Construction(T)
193/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
194/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
212/2024	Dalian Port	Construction(T)
213/2024	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
222/2024	North of Bohai Sea	Drilling(T)
255/2024	Dalian Port	Construction(T)
256/2024	Liaodong Gulf	Construction(T)
257/2024	Liaodong Gulf	Construction(T)
258/2024	Liaodong Gulf	Construction(T)
259/2024	Liaodong Gulf	Construction(T)
260/2024	Liaodong Gulf	Construction(T)

261/2024	Liaodong Gulf	Construction(T)
262/2024	Tangshan Port	Fairway Construction(T)
263/2024	Tangshan Port	Fairway Construction(T)
264/2024	Huanghua Port	Dredging(T)
265/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
266/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
267/2024	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
280/2024	Tangshan Port	Construction(T)
281/2024	Huanghua Port	Dredging(T)
282/2024	Dongying Port	Drilling(T)
283/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
314/2024	Approaches to Dongying Port	Construction(T)
315/2024	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)
350/2024	Tangshan Port	Construction(T)
351/2024	Approaches to Dongying Port	Drilling(T)

(2) Yellow Sea

506/2012	Lianyungang Port	V-AIS(T)
896/2012	Shidao Port	Fairway(T)
922/2017	Rizhao Port	Caisson Storage Area(T)
967/2017	Sheyanghekou	Lightbeacon(T)
1316/2021	Qingdao Port	Test Operation(T)
292/2023	Dalian Port	Fairway Construction(T)
296/2023	Lianyungang Port	Dredging(T)
321/2023	Guanhe River	Construction(T)
322/2023	Guanhe River	Construction(T)
262/2023	Lianyungang Port	Surving(T)
607/2023	Zhaitangdao Westwards	Pier Construction(T)
608/2023	Zhaitangdao	Pier Construction(T)
661/2023	Qingdao Port	Pier Construction(T)
681/2023	Rushankou Southeastwards	Construction(T)
851/2023	Haizhou Bay	Installation(T)
919/2023	Rizhao Port	Construction(T)
920/2023	Rizhao Port	Construction(T)
1108/2023	Yantai Port	Pipeline Construction(T)
1170/2023	Zhuanghe Port	Construction(T)
1174/2023	Qingdao Port	Construction(T)

1225/2023	Lianyungang Port	Dredging(T)
1254/2023	Qingdao Port	Construction(T)
1255/2023	Qingdao Port	Construction(T)
1293/2023	Yantai Port	Pier Construction(T)
26/2024	Rizhao Port	Scientific Research Experiments(T)
61/2024	Qingdao Port	Dredging(T)
62/2024	Haiyang Port Southeastwards	Construction(T)
162/2024	Qingdao Port	Construction(T)
163/2024	Guanhe River	Dredging(T)
164/2024	Guanhekou	Pier Construction(T)
195/2024	Qingdao Port	Construction(T)
196/2024	Qingdao Port	Construction(T)
197/2024	Qingdao Port	Dredging(T)
198/2024	Qingdao Port	Construction(T)
214/2024	Qingdao Port and Approaches	Construction(T)
215/2024	Qingdao Port and Approaches	Pier Construction(T)
223/2024	Binhai Port	Dredging(T)
268/2024	Lianyungang Port	Construction(T)
352/2024	Shidao Port	Dredging(T)

### (3) East China Sea & Taiwan Strait

304/2002	Xiamen Port	Mooring buoy(T)
322/2003	Zhoushan	Mooring buoy(T)
22/2004	Changjiangkou	Anchorage Area(T)
148/2004	Changjiangkou	Dumping ground(T)
543/2007	Zhoushan Islands	Anchorage Area(T)
1079/2007	Zhejiang Coastal	Mooring buoy(T)
894/2009	Fujian Coastal	Navigable Fairway(T)
925/2009	Fujian Coastal	Anchorage(T)
698/2010	Fuzhou Port	Lightbeacon(T)
889/2010	Quanzhou Bay	LightBeacon(T)
1016/2010	Sanmen Bay	Buoyage(T)
1220/2010	Zhoushan Islands	Anchorage(T)
68/2012	Changjiangkou	Bridge Navigation(T)
1524/2012	Changjiangkou	Lightbeacon(T)
282/2017	Lingjiang	Bridge Opening Mark(T)
642/2022	Xiamen Port and Approaches	Construction(T)

1192/2022	Xiongdiju	Observation(T)
395/2023	Yueqing Bay	Pier Construction(T)
430/2023	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
449/2023	Ningbo Port	Surveying(T)
450/2023	Xiamen Island Northeastwards	Construction(T)
517/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
580/2023	Yongjiang River	Surveying(T)
610/2023	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
645/2023	Xiamen Island and Approaches	Pier Construction(T)
662/2023	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
664/2023	Ningbo Port	Surveying(T)
683/2023	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
685/2023	Zhoushan Port	Surveying(T)
688/2023	Zhoushan Port	Surveying(T)
692/2023	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
706/2023	Jiaxing Port	Berth Construction(T)
708/2023	Zhoushan Port	Work(T)
730/2023	Changjiangkou	Tunnel Construction(T)
732/2023	Ningbo Port	Surveying(T)
733/2023	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
796/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
828/2023	Zhejiang Coastal	Surveying(T)
854/2023	Hangzhou Gulf	Berth Construction(T)
855/2023	Hangzhou Gulf	Berth Construction(T)
925/2023	Yongjiang River	Surveying(T)
947/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
951/2023	Meizhou Bay	Bridge Construction(T)
952/2023	Xiamen Port and Approaches	Pier Construction(T)
983/2023	Hangzhou Gulf	Construction(T)
1011/2023	Zhoushan Archipelago	Bridge Construction(T)
1014/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
1017/2023	Approaches to Dongchong Peninsula	Construction(T)
1032/2023	Hangzhou Gulf	Construction(T)
1033/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
1034/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
1035/2023	Ningbo Port	Surveying(T)
1037/2023	Feiyunjiang	Bridge Construction(T)

1038/2023	Feiyunjiang	Bridge Construction(T)
1039/2023	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
1040/2023	Xiamen Island Northwards	Construction(T)
1089/2023	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
1109/2023	Hangzhou Gulf	Dredging(T)
1110/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
1123/2023	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
1124/2023	Changjiangkou and Approaches	Fairway Construction(T)
1125/2023	North Coast of Hangzhou Gulf	Construction(T)
1126/2023	Zhoushan Archipelago	Bridge Construction(T)
1147/2023	Changjiangkou and Approaches	Pier Construction(T)
1148/2023	Xiamen Island Eastwards	Construction(T)
1175/2023	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
1188/2023	Changjiangkou	Construction(T)
1189/2023	Ningbo Port	Surveying(T)
1190/2023	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
1191/2023	Feiyunjiang	Pier Construction(T)
1192/2023	Nanji Islands Southwards	Construction(T)
1226/2023	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
1227/2023	Lingjiang River	Bridge Construction(T)
1228/2023	Xiamen Port and Approaches	Reconnaissance(T)
1257/2023	Aiwan Bay	Construction(T)
1258/2023	Damen Channel	Construction(T)
1259/2023	Quanzhou Bay	Pipeline Work(T)
1260/2023	Xiamen Island Northwards	Construction(T)
1261/2023	Xiamen Port	Pier Construction(T)
1294/2023	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
1324/2023	Sanmen Bay	Construction(T)
1325/2023	Sanmen Bay	Pier Construction(T)
1352/2023	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
27/2024	Approaches to Dazhihe Outfall	Construction(T)
28/2024	Zhoushan Archipelago	Detecting(T)
29/2024	Zhoushan Archipelago	Sludge Cleaning(T)
30/2024	Wenzhou Bay	Pier Construction(T)
31/2024	Xiamen Island Northeastwards	Construction(T)
63/2024	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
64/2024	Xinghua Gulf	Dredging(T)

92/2024	Ai'wan Bay	Construction(T)
93/2024	Dingcaoyu Eastwards	Construction(T)
94/2024	Weitou Bay	Construction(T)
122/2024	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
123/2024	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
124/2024	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
125/2024	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
126/2024	Zhoushan Archipelago	Bridge Construction(T)
127/2024	Zhoushan Archipelago	Reef Exploding(T)
128/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
129/2024	Oujiang River	Bridge Construction(T)
165/2024	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
166/2024	Zhoushan Archipelago	Construction(T)
167/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
168/2024	Zhoushan Archipelago	Bridge Construction(T)
169/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
170/2024	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
171/2024	Xiangshan Port	Bridge Construction(T)
172/2024	Shatou Channel	Pier Construction(T)
173/2024	Wenzhou Port	Construction(T)
174/2024	Weitou Bay	Pier Construction(T)
175/2024	Weitou Bay	Pier Construction(T)
176/2024	Xiamen Island Northwards	Construction(T)
177/2024	Xiamen Port and Approaches	Construction(T)
199/2024	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
200/2024	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
201/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
202/2024	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)
203/2024	Dayu Bay and Approaches	Waterspout Operation(T)
204/2024	Meizhou Bay	Reef Exploding(T)
224/2024	Changjiangkou and Approaches	Dredging(T)
232/2024	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
233/2024	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
234/2024	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
235/2024	Hangzhou Gulf	Bridge Construction(T)
236/2024	Zhoushan Archipelago	Reef Exploding(T)
237/2024	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)



238/2024	Zhoushan Archipelago	Bridge Construction(T)
239/2024	Zhoushan Port	Surveying(T)
240/2024	Zhoushan Port	Surveying(T)
241/2024	Zhoushan Port	Surveying(T)
242/2024	Zhoushan Port	Surveying(T)
243/2024	Zhoushan Port	Surveying(T)
244/2024	Zhoushan Port	Surveying(T)
245/2024	Zhoushan Archipelago	Reclamation(T)
269/2024	Hangzhou Gulf	Bridge Construction(T)
270/2024	Hangzhou Gulf	Construction(T)
271/2024	Hangzhou Gulf	Cable(T)
272/2024	Approaches to Yongjiangkou	Surveying(T)
273/2024	Xiamen Port and Approaches	Dredging(T)
284/2024	Zhoushan Archipelago	Bridge Construction(T)
285/2024	Zhoushan Port	Surveying(T)
286/2024	Maotouyang	Construction(T)
287/2024	Meizhou Bay	Fairway Construction(T)
316/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
317/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
318/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
319/2024	Zhoushan Archipelago	Surveying(T)
353/2024	Qidong Port and Approaches	Dredging(T)
354/2024	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
355/2024	Changjiangkou and Approaches	Fairway Construction(T)
356/2024	Zhoushan Archipelago	Pier Construction(T)

(4)South China Sea & Beibu Gulf

419/2003	Guangzhou Port	Anchorage Area(T)
210/2004	Zhujiangkou	Wreck(T)
204/2005	Zhanjiang Port	Wreck(T)
416/2006	Approaches to Daxingshanjiao	Wreck(T)
737/2009	Zhujiangkou	Anchorage Area(T)
852/2009	Zhujiangkou	Buoyage(T)
243/2011	Zhuhai Port Southwestwards	Buoyage(T)
786/2011	Zhanjiang Port	V-AIS(T)
843/2011	Approaches to Wailuomen Channel	Buoyage(T)
228/2012	Chaozhou Port	Buoyage(T)

352/2012	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1171/2012	Shenzhen Port	Buoyage(T)
1724/2012	Zhujiangkou	Buoyage(T)
219/2013	Yangpu Port	Lightbeacon(T)
269/2013	Zhujiang	AIS(T)
494/2013	Approaches to Zhelangjiao	Lighthouse(T)
1104/2013	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1217/2013	Fangcheng Port	Lightbeacon(T)
1315/2013	Beihai New Harbour	Lightbeacon(T)
1435/2013	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1487/2013	Jinghai Bay And Approaches	Safety Operation Area(T)
1489/2013	Aojiao Anchorage Southwestwards	Safety Operation Area(T)
37/2014	Approaches to Haimen Bay	Lightbeacon(T)
39/2014	Zhanjian Port	Buoyage(T)
655/2014	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1132/2014	Tieshan Port	Safety Operation Area(T)
1168/2014	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1228/2014	Guangzhou Port	V-AIS(T)
129/2015	Zhuhai Port	Buoyage(T)
130/2015	Zhuhai Port	Buoyage(T)
596/2015	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
597/2015	Zhujiangkou	Buoyage(T)
787/2015	Fangcheng Port	Lightbeacon(T)
1053/2015	Naozhou Island Westwards	Buoyage(T)
1174/2015	Tieshan Port	Buoyage(T)
506/2016	Maoming	Buoyage(T)
526/2016	Maoming	Buoyage(T)
527/2016	Maoming	Buoyage(T)
598/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
666/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
698/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
730/2016	Guangzhou Nanshaqu	Buoyage(T)
909/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1093/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1094/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1139/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1140/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)

1184/2016	Daya Bay	Buoyage(T)
1185/2016	Daya Bay	Buoyage(T)
1200/2016	Guangzhou Port	Buoyage(T)
1201/2016	Shuidong Harbour	Lightbeacon(T)
1287/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
18/2017	Guangzhou Port	Buoyage(T)
394/2017	Approaches Beijin Port	Buoyage(T)
395/2017	Beijin Port	Buoyage(T)
396/2017	Zhanjiang Port	Buoyage(T)
557/2017	Maoming Port and Approaches	Buoyage(T)
1217/2019	Zhujiang River	Anchorage(T)
503/2021	Yamen Channel	Construction(T)
657/2021	Yamen Channel and Approaches	Work(T)
1386/2021	Changsha Port	Bridge Construction(T)
462/2022	Zhanjiang Port	Sand Fetching(T)
666/2022	Shangchuan Island Southwards	Work(T)
704/2022	Leizhou Peninsula Westwards	Drilling(T)
1092/2022	Zhanjiang Port	Dredging(T)
1124/2022	Daya Bay	Pier Construction(T)
1239/2022	Dapeng Bay	Construction(T)
172/2023	Qinzhou Bay	Construction(T)
565/2023	Dapeng Bay	Pier Construction(T)
566/2023	Hai'an Bay	Construction(T)
582/2023	Bohe Port Southeastwards	Cable(T)
583/2023	Leizhou peninsula Eastwards	Work(T)
621/2023	Zhanjiang Port	Dredging(T)
667/2023	Approaches to Donghai Island	Construction(T)
668/2023	Anpu Port	Pier Construction(T)
669/2023	Beihai Port	Dredging(T)
670/2023	Qinzhou Bay	Construction(T)
671/2023	Qinzhou Bay	Construction(T)
713/2023	Tieshan Port	Pier Construction(T)
776/2023	Jinyu Eastwards	Construction(T)
808/2023	Bohexingang Harbour	Construction(T)
810/2023	Bailong Peninsula Southwards	Construction(T)
833/2023	Qinzhou Bay	Berth Construction(T)
893/2023	Qinzhou Bay	Construction(T)

989/2023	Yangjiang Port	Bridge Construction(T)
1020/2023	Yangjiang Port	Berth Construction(T)
1021/2023	Tieshan Port	Pier Construction(T)
1041/2023	Shanwei Xingangqu	Pier Construction(T)
1064/2023	Fangcheng Port and Approaches	Construction(T)
1065/2023	Lingshui Bay	Pier Construction(T)
1076/2023	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
1149/2023	Jieshi Bay	Construction(T)
1150/2023	Jieshi Bay	Construction(T)
1151/2023	Dongping Port Southwards	Surveying(T)
1193/2023	Zhenzhu Port Southwards	Construction(T)
1229/2023	Approaches to Qiongzhou Strait	Work(T)
1230/2023	Fangcheng Port	Construction(T)
1262/2023	Approaches to Jieshi Port	Construction(T)
1263/2023	Zhujiangkou	Dredging(T)
1264/2023	Zhujiangkou	Construction(T)
1265/2023	Hainan Island	Pier Construction(T)
1295/2023	Approaches to Lantau Island	Construction(T)
1296/2023	Yangjiang Port	Berth Construction(T)
1297/2023	Qinzhou Port and Approaches	Bridge Construction(T)
1298/2023	Yangpu Bay	Construction(T)
1353/2023	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
1354/2023	Tieshan Port	Construction(T)
1355/2023	Yazhou Bay	Construction(T)
32/2024	Guang'ao Bay	Pier Construction(T)
65/2024	Zhanjiang Port	Construction(T)
66/2024	Qiongzhou Strait	Work(T)
95/2024	Zhujiangkou	Construction(T)
96/2024	Leizhou peninsula Westwards	Construction(T)
97/2024	Leizhou peninsula Westwards	Construction(T)
98/2024	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
130/2024	Zhujiang River	Dredging(T)
131/2024	Leizhou peninsula Southeastwards	Dredging(T)
178/2024	Zhujiangkou	Construction(T)
179/2024	Zhujiangkou	Construction(T)
180/2024	Tieshan Port	Berth Construction(T)
205/2024	Yangjiang Port	Berth Construction(T)

216/2024	Soko Islands	Construction(T)
246/2024	Zhujiangkou	Construction(T)
247/2024	Bohexingang Harbour	Fairway Construction(T)
248/2024	Zhanjiang Port	Pier Construction(T)
288/2024	Lantau Island Eastwards	Surveying(T)
289/2024	Dongguan Port	Construction(T)
290/2024	Qinzhou Bay Southwards	Dredging(T)
291/2024	Yazhou Bay	Construction(T)
320/2024	Hainan Island	Pier Construction(T)

Blank Page

# HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

Name(s) of report sender(s) .....

Mailing address .....

Subject .....

Geographical area .....

Position or area limit ("PA" indicated if applicable) .....

.....

Affected chart(s)/publication(s) .....

Details:

Suggestion(s)/request(s) .....

.....

Signature :

Date:

# HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

## INSTRUCTIONS

### 1. Extent of Information to be reported:

a) Discovery or the changes in position, range, depth of uncovered reefs, shoals, wrecks or other obstructions.

b) Discovery or changes of floating objects (e.g buoys, mooring buoys, large scale fishing stakes, floating shipwrecks), magnetic anomalies, discolored water or breakers.

c) Establishments or changes of navigation facilities.

d) Establishments or changes of mooring or berthing facilities (e.g. piers, submarine cables, overhead cables, mooring buoys, breakwaters).

e) Changes in the limit of fairway, anchorages or sailing route.

f) Shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts and other relative publications.

### 2. Instructions:

a) Measuring instrument, methods and time should be specified in expressing the location or scope; and the coordinate system should be indicated (2000 national geodetic coordinate system or WGS-84 coordinate system).

b) When position expressed in bearing and distance, the origin should be specified; and when position expressed in latitude and longitude, the number, edition and publisher of chart referred to should be specified.

c) Measuring instrument, methods and time of the obstruction or shoal soundings should be indicated. In addition, the sounding datum and whether it makes corrections for the height of the tide should also be indicated.

d) Elevation of a navigational mark should be accompanied by the datum it referred to, and height of a light should indicate whether it refers to that of the top or that of the center.

e) The report should be signed and affix the official seal.

### 3. Remarks:

a) The information reported will be checked upon our receipt and then used to the best advantage which may mean inclusion in due weekly edition of Notices to Mariners. Certain amount of compensation will be given to the report senders.

b) Please send the report to Shanghai Marine Chart Press Center. Address: 82 Lane 7, Gongqing Road, Yangpu District, Shanghai.